

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

Micro System

MCD289



---

CS Příručka pro uživatele

---

EL Εγχειρίδιο χρήσης

---

FI Käyttöopas

---

HU Felhasználói kézikönyv

---

PL Instrukcja obsługi

---

PT Manual do utilizador

---

RU Руководство пользователя

---

SK Príručka uživateľa

---

**PHILIPS**

# Tartalomjegyzék

<b>1</b>	<b>Fontos!</b>	<b>2</b>		
	Biztonság	2		
	Megjegyzés	3		
<b>2</b>	<b>Az Ön DVD mikro mozirendszere</b>	<b>6</b>		
	Bevezetés	6		
	A doboz tartalma	6		
	A főegység áttekintése	7		
	A távvezérlő áttekintése	8		
<b>3</b>	<b>Csatlakoztatás</b>	<b>11</b>		
	Csatlakoztatás előtt	11		
	Hangsugárzók csatlakoztatása	11		
	TV-készülék csatlakoztatása	11		
	Audiókábel csatlakoztatása	12		
	Az FM-antenna csatlakoztatása.	12		
	A készülék elhelyezése	13		
	Tápcsatlakozás bekötése	13		
<b>4</b>	<b>Előkészületek</b>	<b>14</b>		
	A távvezérlő előkészítése	14		
	Óra beállítása.	14		
	Bekapcsolás	14		
	A megfelelő megtekintési csatorna megkeresése	15		
	Megfelelő TV-rendszer kiválasztása	16		
	A rendszermenü nyelvének módosítása	16		
	A progresszív pásztázás bekapcsolása	16		
	A progresszív pásztázási mód manuális kikapcsolása	17		
<b>5</b>	<b>Lejátszás</b>	<b>18</b>		
	Lemezek lejátszása	18		
	Lejátszás USB-eszközeiről	19		
	DivX-videofájl lejátszása	19		
	MP3-/WMA-fájlok lejátszása	19		
	Lejátszásvezérlés	20		
	Lejátszási opciók	21		
	A képek megtekintésének lehetőségei	22		
<b>6</b>	<b>Beállítások módosítása</b>	<b>23</b>		
	Általános beállítások	23		
	Hang beállítása	23		
	Videó beállítása	24		
	Felhasználói beállítások	24		
<b>7</b>	<b>FM-rádióállomások behangolása</b>	<b>26</b>		
	Rádióállomások önműködő beprogramozása	26		
	Rádióállomások kézi beprogramozása	26		
	Tárolt rádiócsatorna behangolása	26		
	RDS-óra beállítása	27		
	RDS-információk megjelenítése	27		
<b>8</b>	<b>Hangerő és hanghatások állítása</b>	<b>28</b>		
	Hangerő beállítása	28		
	Hanghatás kiválasztása	28		
	Hang némítása	28		
	Fejhallgató használata	28		
<b>9</b>	<b>Egyéb jellemzők</b>	<b>29</b>		
	Kijelző fényerejének beállítása	29		
	Ébresztési időzítő beállítása	29		
	Elalvási időzítő beállítása	29		
	Egyéb eszközök csatlakoztatása	29		
<b>10</b>	<b>Termékinformáció</b>	<b>30</b>		
	Termékjellemzők	30		
	Támogatott lemezformátumok	31		
	Tájékoztató az USB-eszközök lejátszhatóságáról	31		
	Karbantartás	32		
	RDS-programtípusok	33		
<b>11</b>	<b>Hibakeresés</b>	<b>34</b>		

# 1 Fontos!

## Biztonság

### Fontos biztonsági utasítások

- ① Olvassa el az utasításokat.
- ② Őrizze meg az utasításokat.
- ③ Ügyeljen a figyelmeztetéseken foglaltakra.
- ④ Kövesse az utasításokat.
- ⑤ Óvja a készüléket a víztől.
- ⑥ A tisztítást kizárólag száraz ruhával végezze.
- ⑦ Gondoskodjon arról, hogy a szellőzőnyílások ne tömődjenek el. A készülék telepítését a gyártó utasításai szerint végezze.
- ⑧ Ne helyezze a készüléket hőt kibocsátó eszközök, így fűtőtestek, fűtőnyílások, kályhák vagy működésük során hőt termelő készülékek (pl. erősítők) közelébe.
- ⑨ Tilos a hálózati kábelre rálépni vagy azt becsípni, különös tekintettel ott, ahol az a csatlakozó-aljzatokba, készülékcsatlakozókba illeszkedik, vagy ott, ahol kilép a készülékből.
- ⑩ Kizárólag a gyártó által javasolt tartozékokat használja.
- ⑪ Kizárólag a gyártó által javasolt vagy a termékhez tartozó szállítókocsival, állvánnyal, tartóval, rögzítőelemmel vagy asztallal használja a készüléket. Szállítókocsi használatakor óvatosan mozgassa a kocsit/ készüléket, nehogy az felboruljon.
- ⑫ Vihar idején, vagy ha hosszabb ideig nem használja a lejátszót, húzza ki a készülék csatlakozóját a hálózathoz.
- ⑬ A készülék javítását, szervizelését bízza szakemberre. A készüléket a következő esetekben kell szervizeltetni: a készülék bármilyen módon megsérült, például sérült a hálózati kábel vagy csatlakozó, folyadék került a készülékbe, ráesett valami, a készüléket eső vagy nedvesség érte, nem működik megfelelően vagy leejtették.
- ⑭ **Akkumulátor használata VIGYÁZAT**  
– Az akkumulátorszivárgás személyi sérülést, tárgyak/eszközök vagy magának a készüléknek a károsodását okozhatja, ezért:
  - Megfelelően helyezze be az akkumulátort, ügyeljen a készüléken látható + és - jelölésekre.
  - Ne keverje az elemeket (régieket és új, vagy szén és alkáli stb.).
  - Vegye ki az akkumulátorokat, ha hosszabb ideig nem használja a készüléket.
- ⑮ A készüléket ne tegye ki cseppenő, fröccsenő folyadéknak.
- ⑯ Ne helyezzen a készülékre semmilyen veszélyforrást (pl. folyadékkal töltött tárgyat, égő gyertyát).
- ⑰ A termék ólmot és higanyt tartalmazhat. Az anyagok ártalmatlanítására - környezetvédelmi megfontolásokból - speciális szabályok vonatkoznak. A termék ártalmatlanításáról vagy újrahasznosításáról érdeklődjön a helyi hatóságoknál vagy az Elektronikus Iparágak Szövetségéhez (Electronic Industries Alliance) a következő címen: [www.eiae.org](http://www.eiae.org).
- ⑱ Ha a hálózati csatlakozódugó vagy készülékcsatlakozó használatos megszakítóeszközként, akkor mindig működőképességűnek kell lennie.





## Figyelem

- A készülék borítását megbontani tilos.
- Tilos a készülék bármely alkatrészének a kenése.
- Soha ne helyezze rá a készüléket egy másik elektronikus készülékre.
- Ne tegye ki a készüléket közvetlen napfény, nyílt láng vagy hő hatásának.
- Tilos belenézni a készülékben található lézersugárba.
- Gondoskodjon arról, hogy a hálózati kábel vagy csatlakozó könnyen hozzáférhető legyen, hogy a készüléket le tudja választani a hálózati áramról.

## Fejhallgató biztonságos használata

### A felvételeket közepes hangerővel hallgassa.

- A nagy hangerő halláskárosodást okozhat. A készülék olyan decibeltartományban képes megszólalni, amely egy percnél rövidebb használat esetén is halláskárosodást okozhat. A készülék a halláskárosultak érdekében képes a magasabb decibel-tartományok megszólaltatására is.
- A hangerő csalogó lehet. Idővel az egyre magasabb hangerőhöz is hozzászokhat. A huzamosabb ideig történő zenehallgatás után „normális” szintnek érzékelt hangerő valójában igen magas, ezért halláskárosító hatása lehet. Ezt úgy előzheti meg, hogy a hangerőt egy biztonságos szintre állítja, s ezt a beállítást később sem módosítja.

### A biztonságos hangerőt a következőképpen állíthatja be:

- Állítsa a hangerőt először alacsony szintre.
- Lassan addig növelje a hangerőt, míg tisztán és torzításmentesen hallja a zenét.

### Huzamosabb ideig történő zenehallgatás:

- Hosszabb időn át tartó zenehallgatás „biztonságos” hangerőn is halláskárosodást okozhat.
- Körültekintően használja a készüléket, iktasson be szüneteket.

### Tartsa be a következő tanácsokat a fejhallgató használata során.

- Ha hosszabb ideig használja, állítsa a hangerőt mérsékelt szintre.

- Ügyeljen arra, hogy a hangerőt akkor se növelje, amikor hozzászokott a hangerőhöz.
- Ne állítsa a hangerőt olyan magasra, hogy ne hallja a környező zajokat.
- Fokozottan figyeljen, vagy egy időre kapcsolja ki a készüléket, ha nagyobb körültekintést igénylő helyzetben van. Ne használja a fejhallgatót motoros járművön, illetve kerékpározás, gördeszkázás stb. közben, mert közlekedési balesetet okozhat, és sok helyen szabályellenes is.

## Megjegyzés



Ez a termék megfelel az Európai Közösség rádiointerferenciára vonatkozó követelményeinek.

Ez a termék megfelel az alábbi direktívák és irányelvek követelményeinek: 2004/108/EC + 2006/95/EC

## Újrafelhasználás



Ez a termék kiváló minőségű anyagok és alkatrészek felhasználásával készült, amelyek újrahasznosíthatók és újra felhasználhatók. A terméken található áthúzott kerek kuka szimbólum azt jelenti, hogy a termék megfelel a 2002/96/EK európai irányelvnek.



Ne kezelje a készüléket háztartási hulladékként. Tájékozódjon az elektromos és elektronikus készülékek hulladékkezelésére vonatkozó helyi törvényekről. A feleslegessé vált készülék helyes kiselejtezésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását.

A termék akkumulátorai megfelelnek a 2006/66/EK európai irányelv követelményeinek, ezért ne kezelje ezeket háztartási hulladékként. A „Pb” vegyjelet tartalmazó, áthúzott hulladékgyűjtőt ábrázoló matrica azt jelenti, hogy az akkumulátorok megfelelnek az alábbi követelményeknek:



Kérjük, tájékozódjon az akkumulátorok szelektív gyűjtésének helyi szabályairól. Az elhasznált akkumulátorok megfelelő hulladékkezelése segítséget nyújt a környezettel és az emberi egészséggel kapcsolatos esetleges negatív következmények megelőzésében.

### **Környezetvédelemmel kapcsolatos tudnivalók**

A termék csomagolása nem tartalmaz felesleges csomagolóanyagot. Igyekeztünk úgy kialakítani a csomagolást, hogy könnyen szétválasztható legyen a következő három anyagra: karton (doboz), polisztirol (védőelem) és polietilén (zacskó, védő habfólia). A rendszerben található anyagokat erre specializálódott vállalat képes újrafeldolgozni és újrahasznosítani. Kérjük, tartsa szem előtt a csomagolóanyagok, kimerült akkumulátorok és régi készülékek leselejtezésére vonatkozó helyi előírásokat.



Másolásvédett anyagokról (beleértve a számítógépes programokat, fájlokat, közvetítéseket és hangfelvételeket) készített illetéktelen másolatok szerzői jogok megsértését képezhetik, és bűncselekménynek minősülhetnek. Ez a berendezés nem használható ilyen célokra.



A gyártás a Dolby Laboratories licence alapján történt.

A Dolby, a Pro Logic és a dupla D szimbólum a Dolby Laboratories védjegye.

Ez a termék olyan USA-beli szabadalmak és egyéb szellemi tulajdonjogok által védett szerzői jogi védelmi technológiát alkalmaz, amely a Macrovision Corporation és egyéb jogtulajdonosok tulajdona. A szerzői jogi védelmi technológiát kizárólag a Macrovision Corporation engedélyével lehet használni, kizárólag otthoni és egyéb korlátozott használatra, hacsak a Macrovision Corporation azt másképp nem engedélyezi. A másolás vagy szétszerelés tilos.



A DivX, a DivX Certified és a kapcsolódó emblémák a DivX, Inc. védjegyei, használatuk licenc alapján történik.



A Windows Media és a Windows embléma a Microsoft Corporation védjegyei vagy bejegyzett védjegyei az Egyesült Államokban és/vagy más országokban.

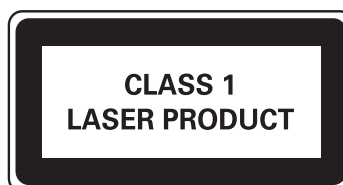


Az USB-IF emblémák a Universal Serial Bus Implementers Forum, Inc. védjegyei.

### **Megjegyzés**

- A típustábla a készülék alján található.

**A készüléken a következő címke található:**



## MAGYARORSZÁG

### Minőségtanúsítás

A garanciajegyen feltüntetett forgalombahozó vállalat a 2/1984. (III.10.) BkM-IpM együttes rendelet értelmében tanúsítja, hogy ezen készülék megfelel a műszaki adatokban megadott értékeknek.

**Figyelem! A meghibásodott készüléket – beleértve a hálózati csatlakozót is – csak szakember (szerviz) javíthatja. Ne tegye ki a készüléket esőnek vagy nedvesség hatásának!**

### Garancia

A forgalombahozó vállalat a termékre 12 hónap garanciát vállal.

Névleges feszültség .....220-240 V

Névleges frekvencia.....50 Hz

### Teljesítmény

maximális ..... 35 W

névleges..... <4 W

készenléti állapotban..... <1 W

Érintésvédelmi osztály II.

Tömeg..... 1,45 kg

### Befoglaló méretek

szélesség .....200 mm

magasság.....250 mm

mélység.....110 mm

### Rádiórész vételi tartomány

URH.....87,5 – 108,0 MHz

### Erősítő rész

Kimeneti teljesítmény.....100 W RMS

## 2 Az Ön DVD mikro mozirendszere

Köszönjük, hogy Philips terméket vásárolt, és üdvözljük a Philips világában! A Philips által biztosított támogatás teljes körű igénybevételéhez regisztrálja a terméket a [www.Philips.com/welcome](http://www.Philips.com/welcome) címen.

### Bevezetés

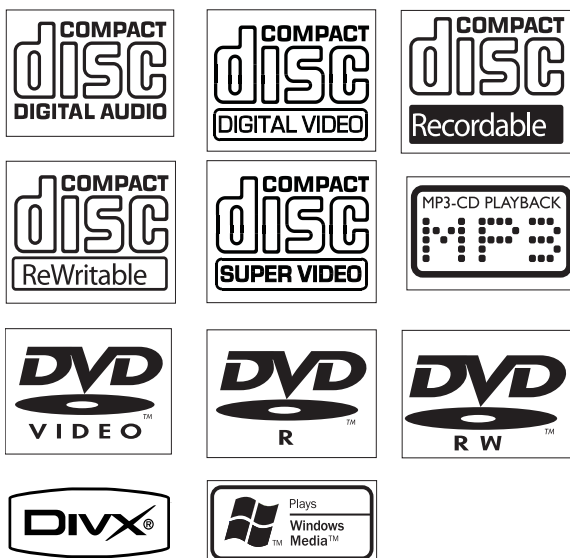
A készüléken a következő funkciók használhatók:

- DVD/VCD/SVCD lemezekről nézhet videofelvételeket
- DVD/VCD/CD/MPs/WMA lemezekről vagy USB-eszközökről hallgathat hangfelvételeket

A következő hanghatásoknak köszönhetően gazdagíthatja a hangzást:

- Digitális hangszabályzás (DSC)
- Dinamikus mélyhangkiemelés (DBB)
- HANGERŐ

Az egység a következő média-/lemezformátumokat támogatja:



A készülék a következő régiókóddal ellátott DVD-lemezeket képes lejátszani:

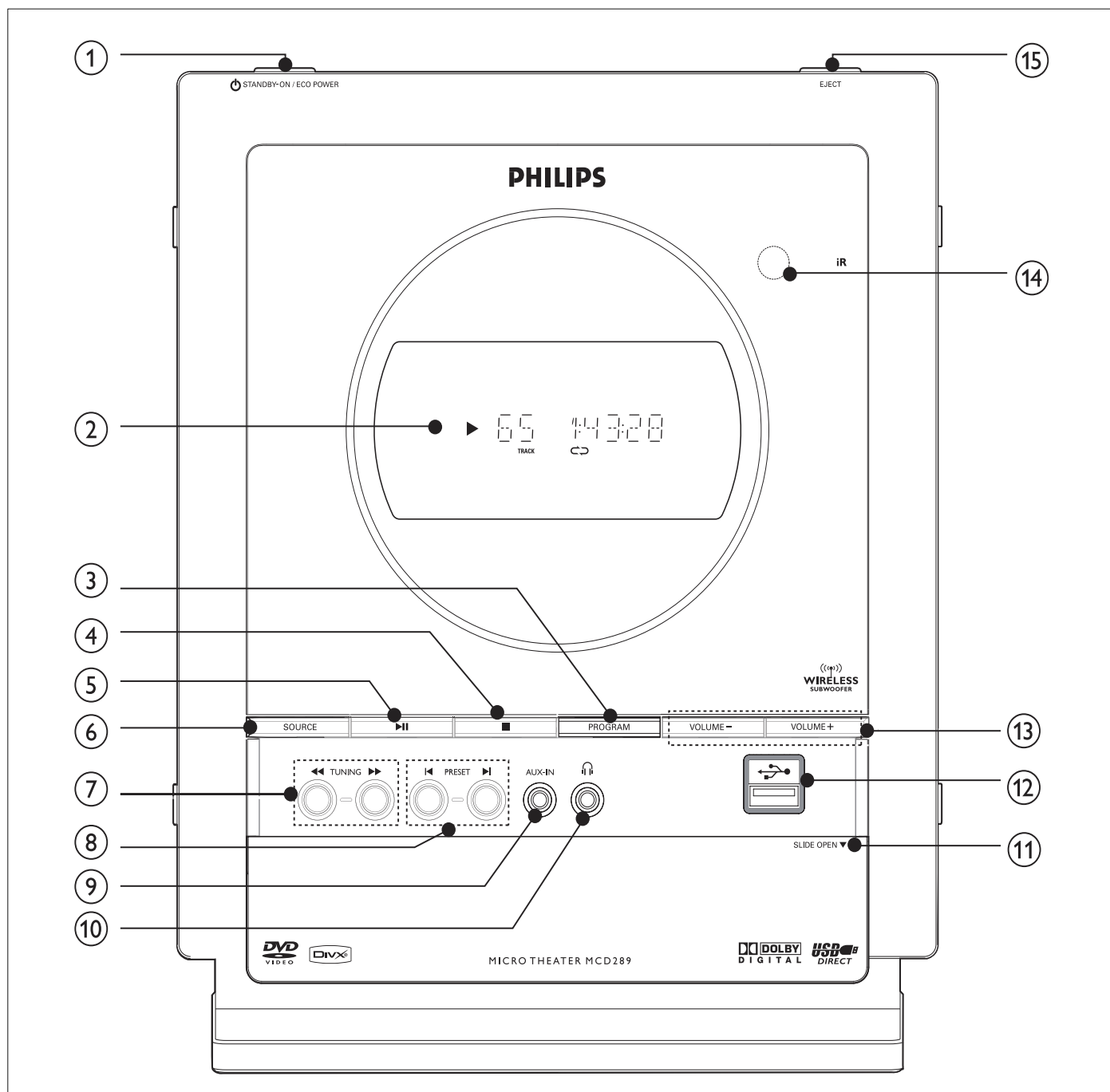
DVD-régiókód	Országok
 	Európa

### A doboz tartalma

Ellenőrizze és azonosítsa be a csomag tartalmát:

- A/V kábel (piros-fehér-sárga)
- FM-antennakábel
- 1 db tanúsított hálózati adapter (Márkanév: PHILIPS, Típuszám: GFP451DA-2419-1 Bemenet: 100–240 V ~ 50/60 Hz 1,2 A Kimenet: 24 V; 1,9 A)
- Állvány
- Távvezérlő két AAA típusú elemmel
- Jelen használati útmutató és egy gyors áttekintő útmutató

# A főegység áttekintése



## ① **⏻ STANDBY-ON/ECO POWER**

- A készülék bekapcsolása, készenléti módra vagy gazdaságos üzemmódra váltás.

## ② **Kijelzőképernyő**

- A rendszer aktuális állapotát jeleníti meg.

## ③ **PROGRAM**

- DVD/VCD/CD/MP3-CD/USB esetén: belépés a program menübe.
- Kép-CD esetén: lejátszás közben diavetítési mód választása

- Rádió esetén: rádióállomások beprogramozása.



## ④ **■**

- DISC/USB módban a lejátszás leállítása vagy program törlése.
- A bemutató esetén (csak a főegységen) a bemutató be- vagy kikapcsolása.

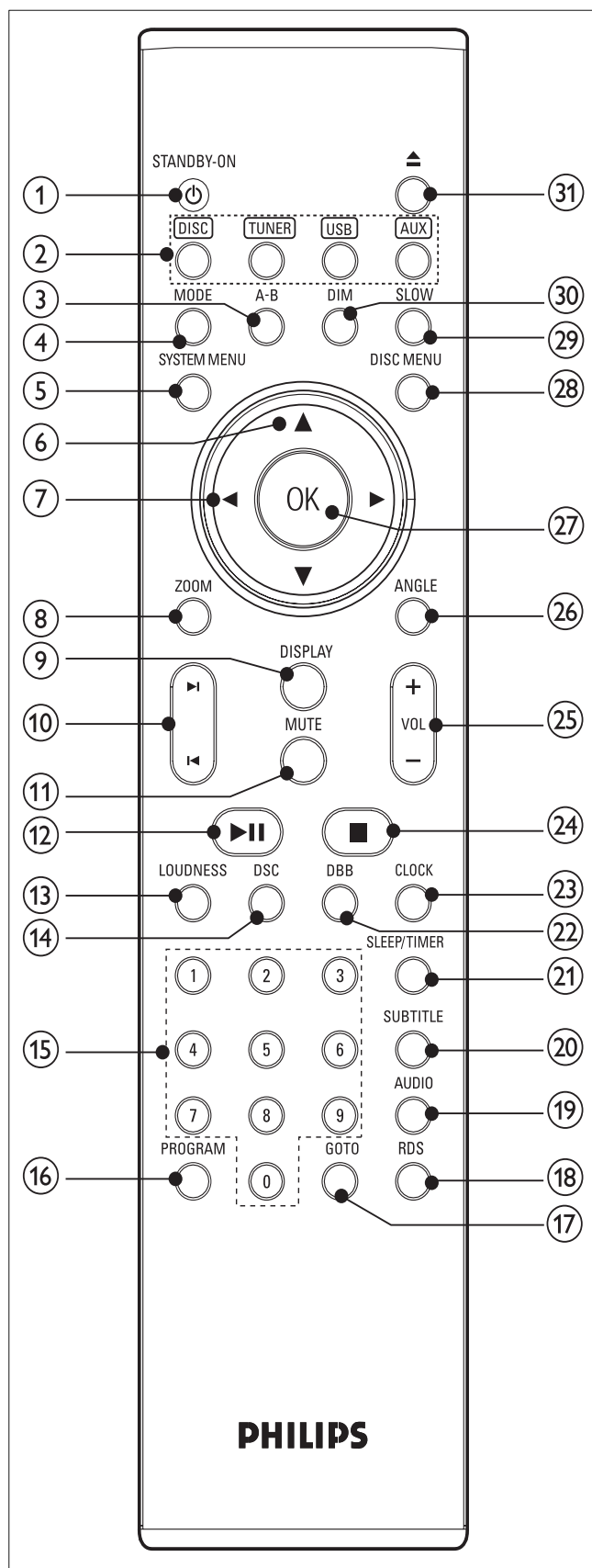
## ⑤ **▶||**


- DISC/USB módban a lejátszás elindítása vagy megszakítása.



- ⑥ **SOURCE (Forrás)**
- A megfelelő hangforrás kiválasztása: RÁDIÓ, LEMEZ, USB vagy AUX.
- ⑦ **TUNING ◀▶▶▶**
- Keresés egy műsorszámon, vagy a lemez tartalmán belül.
  - Egy rádióállomás behangolása.
- ⑧ **PRESET ◀▶▶▶**
- Ugrás az előző/következő fejezetre/ felvételre/műsorszámra.
  - Tárolt rádiócsatorna kiválasztása.
- ⑨ **AUX-IN**
- Külső nem USB-eszköz csatlakoztatása.
- ⑩ 
- Fejhallgató csatlakoztatása.
- ⑪ **SLIDE OPEN ▼**
- Az előlő panel egyes gombjaihoz és csatlakozóihoz való hozzáféréshez csúsztassa lefelé.
- ⑫ 
- USB-aljzat
- ⑬ **VOLUME -/+**
- A hangerő szabályozása.
  - Óra/időzítő módban óra és perc beállítása.
  - Forrás kiválasztása időzítő módban.
- ⑭ **IR-érzékelő**
- A távvezérlő infravörös érzékelője.
- ⑮ **EJECT**
- Lemez kiadása a lemeztálcáról.

## A távvezérlő áttekintése



- ① **STANDBY-ON** 
- A rendszer bekapcsolása, illetve Eco üzemmódra/készenléti módba kapcsolása.
- ② **SOURCE**
- A megfelelő hangforrás kiválasztása: LEMEZ, RÁDIÓ, USB vagy AUX.
- ③ **A-B**
- VCD/CD/USB esetén: meghatározott szakasz ismétlése valamely műsorszámon belül.
  - DVD esetén: lemez meghatározott szakaszának ismétlése.
- ④ **MODE**
- Többféle ismétlő mód és a véletlenszerű lejátszás mód kiválasztása lemeznél.
- ⑤ **SYSTEM MENU**
- Belépés vagy kilépés a rendszer menüsorából.
- ⑥ **▲ / ▼**
- DISC módban a mozgás irányának kiválasztása a lemez menüben vagy a rendszer menüsorában.
- ⑦ **◀ / ▶**
- Rádió esetén:  
Megnyomva: alacsonyabb/magasabb rádiófrekvenciára való fokozatos hangolás.  
Lenyomva tartva, majd felengedve: rádiófrekvencia automatikus keresésének indítása le-/felfelé.
  - Lemez/USB esetén:  
Gyorskeresés vissza-/előrefelé.  
DISC módban a mozgás irányának kiválasztása a lemez menüben vagy a rendszer menüsorában.
- ⑧ **ZOOM**
- DVD/VCD/kép-CD esetén: kép vagy mozgó kép nagyítása vagy kicsinyítése a TV-képernyőn.
- ⑨ **DISPLAY**
- Lejátszás alatt információ megjelenítése a TV-képernyőn.
- ⑩ **⏮ / ⏭**
- Lemez esetén: ugrás az előző/következő fejezetre/felvételre/műsorszámra.
  - Rádió esetén: tárolt állomás kiválasztása
- ⑪ **MUTE**
- Hangvisszaadás megszakítása vagy folytatása.
- ⑫ **▶ ||**
- DISC/USB módban a lejátszás elindítása vagy megszakítása.
- ⑬ **LOUDNESS**
- Automatikus hangerő-beállítási funkció be- és kikapcsolása.
- ⑭ **DSC**
- A hangszínszabályozó előbeállításai közötti váltás (KLASSZIKUS, JAZZ, ROCK, POP vagy SEMLEGES; DVD esetén: NORMÁL, KONCERT, DRÁMA, AKCIÓ vagy SCI-FI).
- ⑮ **Számbillentyűzet**
- Fejezet/műsorszám/felvétel sorszámának bevitele lemezről.
- ⑯ **PROGRAM**
- DVD/VCD/CD/MP3-CD/USB esetén: belépés a program menübe.
  - Kép-CD esetén: lejátszás közben diavetítési mód választása
  - Rádió esetén: rádióállomások beprogramozása.
- ⑰ **GOTO**
- DISC módban gyorskeresés a lemezen idő, cím, fejezet vagy műsorszám alapján.
- ⑱ **RDS**
- Rádió esetén az RDS-adatok megjelenítése.
- ⑲ **AUDIO**
- VCD esetén: sztereó, bal monó vagy jobb monó hangzás beállítása.
  - DVD esetén a hang nyelvének kiválasztása.

## ⑳ SUBTITLE

- Felirat nyelvének kiválasztása

## ㉑ SLEEP/TIMER

- Készenléti módban a rendszer automatikus bekapcsolási idejének beállítása.
- Bekapcsolva a elalváskapcsoló funkció (az automatikus kikapcsolás) beállítása.

## ㉒ DBB

- Mélyhangkiemelés funkció ki- és bekapcsolása.

## ㉓ CLOCK

- Készenléti módban a rendszeróra beállítása.
- Lejátszási módban a rendszeróra megjelenítése.

## ㉔ ■

- DISC/USB módban a lejátszás leállítása vagy program törlése.

## ㉕ + VOL -

- A hangerő szabályozása.
- Óra/időzítő módban óra és perc beállítása.
- Forrás kiválasztása időzítő módban.

## ㉖ ANGLE

- DVD-kameraállás kiválasztása.

## ㉗ OK

- Kilépés vagy választás jóváhagyása.

## ㉘ DISC MENU

- DVD/VCD esetén: belépés vagy kilépés a lemez tartalommenüjéből.
- VCD2.0 esetén: a lejátszásvezérlés üzemmód be-/kikapcsolása.

## ㉙ SLOW

- Különféle lassított lejátszási módok kiválasztása VCD-/SVCD-/DVD-lemeznél.

## ㉚ DIM

- A kijelzőképernyő fényerőszintjének beállítása.

## ㉛ ▲

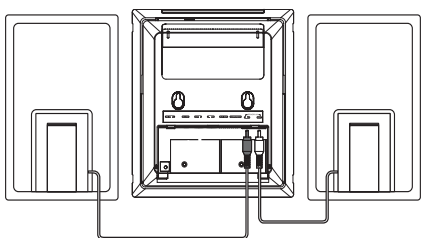
- Lemez kiadása a lemeztálcáról.

# 3 Csatlakoztatás

## Csatlakoztatás előtt

- 1 Terítsen egy puha kendőt egy kemény, lapos és stabil felületre.
- 2 Helyezze az egységet a szövetre az elülső paneljével lefelé.
- 3 Távolítsa el a készülék hátsó levehető fedelét.

## Hangsugárzók csatlakoztatása



- 1 A két elülső hangsugárzó kábeleit csatlakoztassa a SPEAKERS (hangsugárzók) csatlakozókhoz: a jobb oldali hangsugárzót a „RIGHT” (jobb), a bal oldali hangsugárzót pedig a „LEFT” (bal) csatlakozóhoz.

### Megjegyzés

- Győződjön meg róla, hogy a hangsugárzók kábele megfelelően vannak-e csatlakoztatva. A helytelen csatlakoztatás rövidzárlatot okozhat, ami károsíthatja a rendszert.
- Az optimális hangteljesítmény érdekében a készülékhez tartozó hangsugárzókat használja!
- Egy +/- hangsugárzó-csatlakozópárhoz ne csatlakoztasson egynél több hangsugárzót.
- Ne csatlakoztasson a tartozék hangsugárzókénál alacsonyabb impedanciával bíró hangsugárzókat. Tekintse át az útmutató MŰSZAKI ADATOK című fejezetét.

## TV-készülék csatlakoztatása

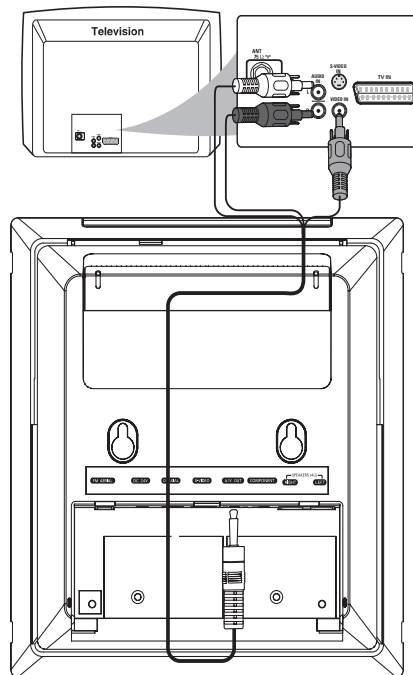
### Videokábelek csatlakoztatása

Ez a kapcsolat lehetővé teszi, hogy ez egységről videókat nézhessen a TV-készüléken.

Kiválaszthatja a TV-készülék által támogatott legjobb videokapcsolatot.

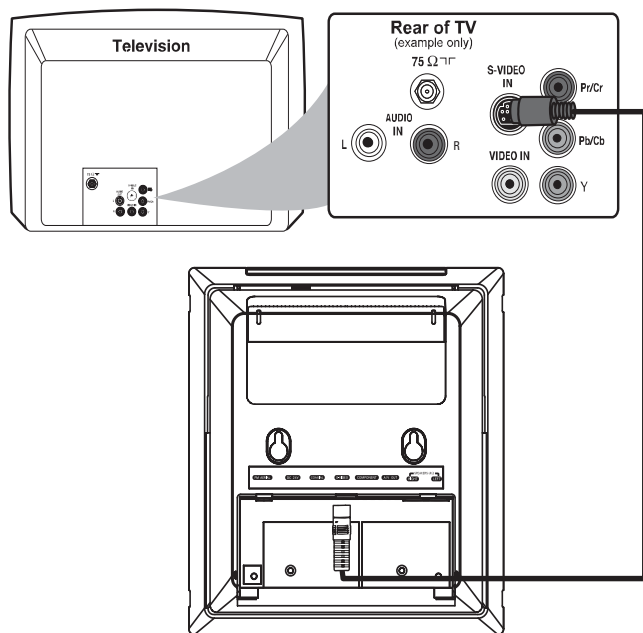
- 1. opció: csatlakoztatás **A/V OUT** kimeneten keresztül.
- 2. opció: csatlakoztatás S-Video kimeneten keresztül (hagyományos TV esetén).
- 3. opció: csatlakoztatás komponens videokábelrel (normál vagy progresszív pásztázású TV-készülék esetén).

### Csatlakoztatás AV OUT kimeneten keresztül



- 1 Csatlakoztassa a tartozék AV-kábelt:
  - a készüléken található **AV OUT** aljzatba, és
  - a TV-készülék képbemeneti (vagy másképp az A/V In, CVBS, Composite vagy Baseband jelzésű) csatlakozójához.

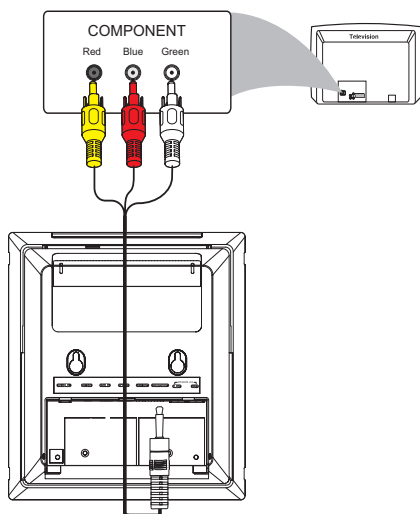
## Csatlakoztatás S-Video kimeneten keresztül



- 1 Csatlakoztasson S-video kábelt (nem tartozék):
  - az egység **S-Video** csatlakozóaljzatához, és
  - a TV-készülék S-Video bemeneti (vagy másképp Y/C vagy S-VHS jelzésű) aljzatához.

## Csatlakoztatás komponens videokábelrel

Csatlakoztasson progresszív pásztázású TV-készüléket komponens videokapcsolaton keresztül a jobb videominőség érdekében.

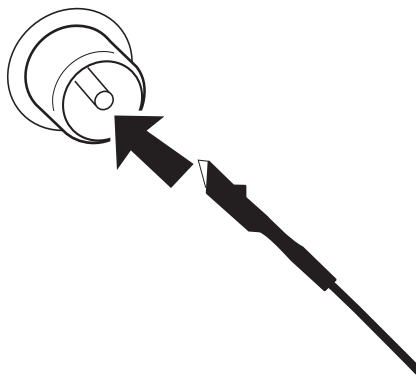


- 1 Csatlakoztassa a tartozék AV (piros/fehér/sárga) kábelt:
  - a készüléken található **Component** aljzatba, és
  - a TV-készülék komponens bemeneti (vagy másképp az Y Pb/Cb Pr/Cr vagy YUV jelzésű) csatlakozóaljzatába: a sárga csatlakozót a piros aljzatba, a piros csatlakozót a kék aljzatba, a fehér csatlakozót a zöld aljzatba.

## Audiókábel csatlakoztatása

- 1 A DVD-rendszer hangja akkor válik hallhatóvá a TV-készüléken keresztül, ha a (fehér/piros) audiocsatlakozókat a TV hangbemeneti csatlakozóihoz csatlakoztatja.

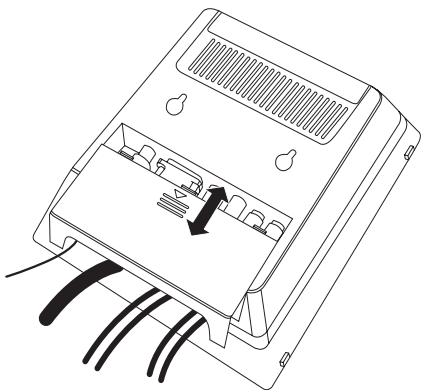
## Az FM-antenna csatlakoztatása.



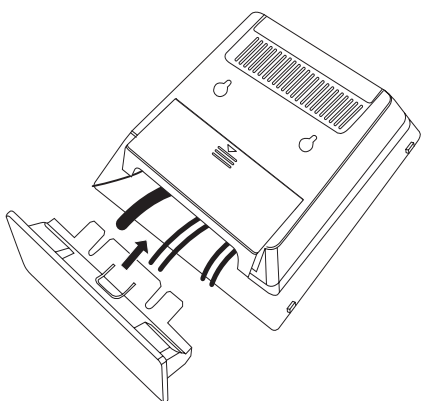
- 1 Csatlakoztassa a mellékelt FM-antennát az egységen található **FM AERIAL** csatlakozóhoz.

## A készülék elhelyezése

- 1 A kábelrengeteg elkerülése érdekében a hátdoldali csatlakozók bekötése után szerelje fel a készülék hátuljára a levehető fedelet. Kattanó hangot kell hallania.



- 2 Az állvány **PRESS**▼ jelölésű oldalát igazítsa a készülék alján található nyílásokhoz.



- 3 Az állványt addig nyomja a nyílásokba, amíg kattanást nem hall.
- 4 Állítsa fel az asztalon az állvánnyal ellátott készüléket.
- 5 Az ábrán látható módon támassza ki az elülső hangsugárzók hátulján található rögzítőelemet, hogy az elülső hangsugárzók biztosan álljanak.
- 6 A mélynyomót a padlóra, egy fali aljzat közelébe helyezze.

### Megjegyzés

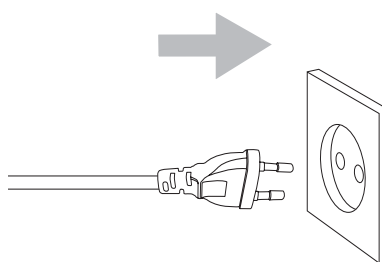
- Az állvány készülékből való eltávolításához nyomja meg a **PRESS**▼ gombot, és közben húzza ki az állványt a nyílásokból.

## Tápcsatlakozás bekötése

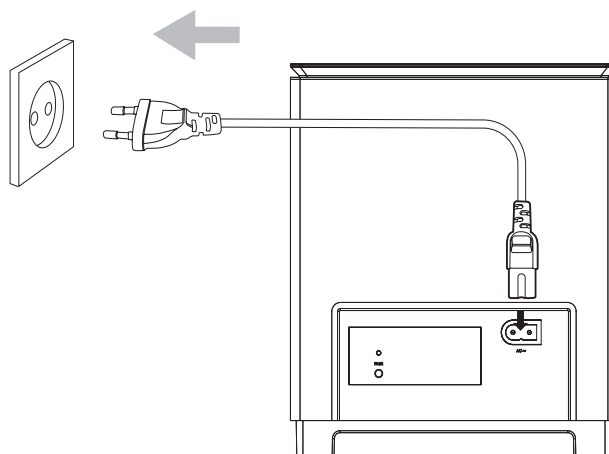
### ! Vigyázat

- Fennáll a termék károsodásának veszélye! Győződjön meg arról, hogy a tápfeszültség megegyezik-e a készülék hátdoldalán vagy alján feltüntetett feszültséggel.
- Áramütésveszély! A hálózati tápforrás lecsatlakoztatásakor mindig a csatlakozódugónál fogva húzza ki a csatlakozót. A kábelt tilos húzni.
- A főegység tápkábelének csatlakoztatása előtt győződjön meg róla, hogy minden mást csatlakoztatott.

- 1 Csatlakoztassa a tápkábelt a fali aljzatba.



- 2 Csatlakoztassa a vezeték nélküli digitális mélynyomó tápkábelét a fali aljzatba.



# 4 Előkészületek

## Vigyázat

- A készülék vezérlőinek jelen kézikönyvben leírtaktól eltérő működtetése, illetve működésének módosítása veszélyes sugárzást vagy más szempontból rendellenes működést eredményezhet.

A fejezetben bemutatott műveleteket a megadott sorrendben végezze el. Ha a Philips vállalat ügyfélszolgálatához fordul, szükség lesz a termék típus- és sorozatszámára egyaránt. A típuszám és a sorozatszám a készülék hátsó részén található. Írja ide a számokat:

Típuszám \_\_\_\_\_

Gyári szám \_\_\_\_\_

## A távvezérlő előkészítése

### Vigyázat

- Robbanásveszély! Az akkumulátorokat tartsa távol hő- vagy tűzforrásoktól, illetve napfénytől. Az akkumulátorokat tilos tűzbe dobni.

- 1 Nyissa ki az elemtartó rekesz fedelét.
- 2 Helyezzen be két darab AAA típusú elemet; ügyeljen a megfelelő polaritásra (+/-).
- 3 Zárja be az elemtartó rekeszt.

### Megjegyzés

- Mielőtt megnyomná a távvezérlő funkcióbillentyűit, a helyes forrást a főegység helyett válassza ki először a távvezérlővel.
- Ha hosszabb ideig nem kívánja használni a távvezérlőt, vegye ki belőle az elemet.

## Óra beállítása.

- 1 Az óra beállítási mód aktiválásához készenléti módban tartsa lenyomva a távvezérlő **CLOCK** gombját.
  - ↳ Röviden megjelenik a **[CLOCK SET]** felirat.
  - ↳ Megjelennek és villogni kezdenek az órát jelző számjegyek.
- 2 Az óra beállításához nyomja meg a **VOLUME -/+** gombot (**+ VOL -** a távvezérlőn).
- 3 Nyomja meg ismét: **CLOCK**.
  - ↳ Megjelennek és villogni kezdenek a percet jelző számjegyek.
- 4 A perc beállításához nyomja meg a **VOLUME -/+** gombot (**+ VOL -** a távvezérlőn).
- 5 A megerősítéshez nyomja meg a **CLOCK** gombot.

### Megjegyzés

- A rendszer csak a 24 órás módot támogatja.
- Ha kihúzza a készülék hálózati csatlakozóját a fali aljzatból, törlődik az óra beállítás.
- Ha 30 másodpercnél hosszabb ideig nem nyom le egyetlen gombot sem, a készülék kilép az óra beállítás módból.

## Bekapcsolás

- 1 Nyomja meg a  **STANDBY-ON/ECO POWER** gombot (**STANDBY-ON**  a távvezérlőn).
  - ↳ Röviden megjelenik a **[HELLO]** felirat.
  - ↳ Az egység visszaáll az utoljára kiválasztott forrásra.
- 2 Várjon, amíg a főegység és a mélynyomó között létre nem jön a vezeték nélküli kapcsolat.
  - ↳ **[PAIRING]** jelzőfény villog.

- ↳ Sikeres csatlakozás esetén megjelenik a **[PAIR OK]** felirat, és a mélynyomó kék és zöld jelzőfénye egyaránt világít.
- ↳ Ha a kapcsolat nem jön létre, **[PAIR FAIL]** jelzés jelenik meg, és a mélynyomón csak a kék jelzőfény világít.
- ↳ Ha a vezeték nélküli kapcsolat létrehozása sikertelen, állítsa be a kapcsolatot manuálisan.

**Ha a vezeték nélküli kapcsolat nem jön létre, a következőket teheti:**

- 1** Aktív, készenléti vagy Eco készenléti üzemmódban tartsa három másodpercig lenyomva a készülék ► **II** gombját.
  - ↳ A kijelzőpanelen a **[PAIRING]** üzenet villog három másodpercig.
- 2** Három másodpercig tartsa lenyomva a mélynyomó hátulján lévő **PAIR** gombot.
  - ↳ Sikeres csatlakozás esetén megjelenik a **[PAIR OK]** felirat, és a mélynyomó kék és zöld jelzőfénye egyaránt bekapcsol.
  - ↳ Sikertelen csatlakozás esetén, illetve ha a csatlakozás 60 másodpercen belül nem jön létre, megjelenik a **[PAIR FAIL]** felirat, és a mélynyomón csak a kék jelzőfény világít.

#### Megjegyzés

- Ha most sem jön létre a vezeték nélküli kapcsolat, ellenőrizze, nincs-e a helyiségben ütközés vagy erős interferencia (például más elektronikus készülékekkel). Miután megszüntette az ütközést vagy az erős interferenciát, ismételje meg az eljárást.

## Készenléti üzemmódba kapcsolás

- 1** Aktív üzemmódból a készülék a **STANDBY-ON/ECO POWER** gomb megnyomásával kapcsolható készenléti módba.
  - ↳ Az óra megjelenik a kijelzőpanelen.
- 2** A készülék Eco készenléti üzemmódba kapcsolásához készenléti módban nyomja

meg a **STANDBY-ON/ECO POWER** gombot, és tartsa lenyomva minimum 3 másodpercig.

- ↳ Bekapcsol az **ECO ÜZEMMÓD JELZŐFÉNYE**.

- 3** A készülék készenléti üzemmódba kapcsolásához Eco készenléti módban nyomja meg a **STANDBY-ON/ECO POWER** gombot, és tartsa lenyomva minimum 3 másodpercig.

#### Megjegyzés

- Ha egy lemez lejátszásának vége után 15 percen belül egyetlen gombot sem nyom le, a készülék automatikusan készenléti üzemmódba kapcsol.

## A megfelelő megtekintési csatorna megkeresése

- 1** A **STANDBY-ON/ECO POWER** gombbal kapcsolja be az egységet.
- 2** A készenléti üzemmódba történő kapcsoláshoz nyomja meg a **DISC** gombot.
- 3** Kapcsolja be a TV-készüléket, majd a következő lehetőségek egyikét választva állítsa be a megfelelő videobemeneti csatornát:
  - Kapcsoljon a legelső TV-csatornára, majd nyomja meg a csatorna lefelé gombot, amíg nem látja a Philips képernyőt.
  - Nyomja meg a forrás gombot ismételten a TV-készülék távvezérlőjén.

#### Tanács

- A videobemeneti csatorna a legelső és a legutolsó csatorna között található, és előfordulhat, hogy a következő nevek alatt található: FRONT, A/V IN, VIDEO, HDMI stb. A megfelelő bemeneti forrás kiválasztásának módjáról lásd a TV-készülék felhasználói kézikönyvét.



## Megfelelő TV-rendszer kiválasztása

Módosítsa ezt a beállítást, ha a videó nem jelenik meg megfelelően. Alapértelmezett állapotban ez a beállítás felel meg leginkább az adott országban legáltalánosabbnak számító TV-beállításnak.

- 1 Nyomja meg az **SYSTEM MENU** gombot.
- 2 Válassza az **[Preference Page]** menüpontot.
- 3 Válassza a **>[TV Type]** beállítást, majd nyomja meg az **▶▶** gombot.
- 4 Válasszon egy beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
  - **[PAL]** - PAL színrendszerű TV-készülék esetén.
  - **[Multi]** - PAL- és NTSC-rendszerrel egyaránt kompatibilis TV-készülékekhez.
  - **[NTSC]** - NTSC színrendszerű TV-készülék esetén.
- 5 A menüből az **SYSTEM MENU** gomb megnyomásával léphet ki.

### Megjegyzés

- A HDMI-kábel csatlakoztatásakor a **[TV Type]** opció nem áll rendelkezésre.

## A rendszermenü nyelvének módosítása

- 1 Nyomja meg az **SYSTEM MENU** gombot.
- 2 Válassza a **[General Setup Page]** vagy **[Preference Page]** beállítást.
- 3 Válassza a **>[OSD LANGUAGE]** beállítást, majd nyomja meg az **▶** gombot.
- 4 Válasszon egy beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
- 5 A menüből az **SYSTEM MENU** gomb megnyomásával léphet ki.

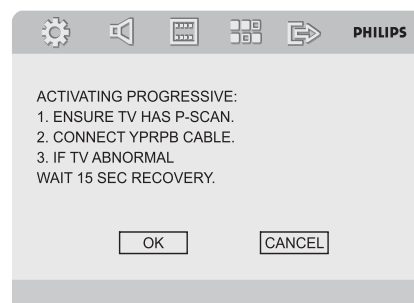
## A progresszív pásztázás bekapcsolása

A progresszív pásztázás megduplázza a váltott soros pásztázás (hagyományos TV-rendszer) másodpercenkénti képkockaszámát. Közel kétszer annyi képsorszámával a progresszív letapogatás jobb képfelbontást és képminőséget biztosít.

A funkció bekapcsolása előtt, ellenőrizze a következőket:

- A TV támogatja-e a progresszív jeleket.
- Az egységet csatlakoztatta a TV-készülékkel a komponens videón keresztül.

- 1 Kapcsolja be a TV-készüléket.
- 2 Győződjön meg róla, hogy a TV progresszív pásztázási módja deaktiválva van (lásd a TV-készülék felhasználói kézikönyvét).
- 3 Kapcsolja be a tv-készüléket, és állítsa a DVD-készüléknek megfelelő csatornára.
- 4 Nyomja meg a távirányító **SYSTEM MENU** gombját.
- 5 A **[Video Setup Page]** kiválasztásához a menüben nyomja meg a **◀/▶** gombot.
- 6 Válassza a **[TV Mode] -> [P - SCAN]** opciót, majd nyomja meg az **OK** gombot.  
↳ Az utasításmenü jelenik meg a TV-képernyőn.

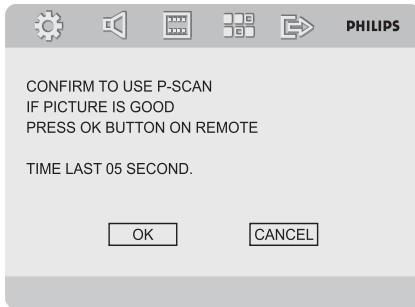


- 7 A **◀/▶** gomb megnyomásával jelölje ki az **[OK]** lehetőséget a menüben, és jóváhagyáshoz nyomja meg az **OK** gombot.

↳ A TV-képernyőn torzított kép jelenik meg.

**8** Kapcsolja be a TV progresszív pásztázás üzemmódját (lásd a TV-készülék kézikönyvét).

↳ Az alábbi menü jelenik meg a TV-képernyőn.



**9** A ◀/▶ gomb megnyomásával jelölje ki az [OK] lehetőséget a menüben, és jóváhagyáshoz nyomja meg az OK gombot.

↳ A progresszív beállítás készen van.

---

## A progresszív pásztázási mód manuális kikapcsolása

**1** A progresszív pásztázási mód kikapcsolása a TV-készüléken.

**2** A menüből való kilépéshez nyomja meg az **SYSTEM MENU** gombot.

**3** A progresszív pásztázási mód kikapcsolásához az „1”-es számgomb után nyomja meg a **DISC** gombot az egységen.

↳ Megjelenik a kék Philips DVD háttérképernyő.

### Megjegyzés

- Progresszív módban az 1-es számgomb után a **DISC** gomb megnyomásával az egységen kikapcsol a progresszív pásztázási mód.

# 5 Lejátszás



## Megjegyzés

- Egyes lemez-, illetve fájl típusok lejátszásánál lehetnek eltérések.

## Lemezok lejátszása



## Vigyázat

- Tilos belenézni a készülékben található lézersugárba.
- Fennáll a termék károsodásának veszélye! Nem szabad lemezt lejátszani semmilyen kiegészítővel, például stabilizálógyűrűvel vagy lemezzvédő fóliával.
- A lemeztálcára ne helyezzen más tárgyakat, csak lemezeket.

- 1 A **DISC** gombbal válassza ki a forráslemezt.
- 2 Helyezzen egy lemezt a lemeztálcába, majd nyomja meg az **OK** gombot.
  - ↳ Ügyeljen rá, hogy a címke felfelé nézzen.
- 3 A lejátszás automatikusan megkezdődik.
  - A lejátszás leállításához nyomja meg a **■** gombot.
  - A lejátszás szüneteltetéséhez / a lejátszás folytatásához nyomja meg az **OK** gombot.
  - Az előző, vagy a következő felvételre/fejezetre/műsorszámra való ugráshoz használja a **◀/▶** gombokat.

### Ha a lejátszás nem indul el rögtön:

- Felvétel/fejezet/műsorszám kiválasztása után nyomja meg az **OK** gombot.



## Tanács

- Egy zárolt DVD lejátszásához adjon meg egy 4 számjegyű kódot a korlátár beállítására.

## A lemez menüjének használata

DVD/(S)VCD lemez betöltésekor előfordulhat, hogy a menü megjelenik a TV-képernyőn.

### Manuális belépés a menübe, illetve kilépés a menüből:

**1** Nyomja meg az **DISC MENU** gombot. **Lejátszásvezérlés (PBC) funkcióval rendelkező VCD esetén (csak 2.0 verziónál):** A PBC-funkció segítségével interaktívan történhet a VCD lejátszása a menüképernyőről.

- 1 A PBC-funkció engedélyezéséhez/letiltásához lejátszás közben nyomja meg a **DISC MENU** gombot.
  - ↳ A PBC-funkció bekapcsolt állapotában látható a menüképernyő.
  - ↳ Ha kikapcsolja a PBC működést, folytatódik a normál lejátszás.

## Hangsatorna nyelvi beállítása

DVD, DivX videó és VCD esetében megadhat nyelvi beállítást.

- 1 A lemez lejátszása alatt nyomja meg az **AUDIO** gombot.
  - ↳ Ekkor megjelennek a nyelvi opciók. Ha a lemezen nincs meg a nyelvi beállítások szerinti hangsatorna, akkor a lemez nyelvi alapbeállítása lép érvénybe.



## Megjegyzés

- Egyes DVD-k esetében a nyelv csak a lemez menüjében módosítható. A **SYSTEM MENU** feliratú gombbal léphet be a lemez menüjébe.

## Felirat nyelvének kiválasztása

DVD vagy DivX® Ultra lemez esetén kiválaszthatja, hogy milyen nyelvű legyen a feliratozás.

- Lejátszás közben nyomja meg a **SUBTITLE** gombot.



## Tanács

- Egyes DVD-k esetében a nyelv csak a lemez menüjében módosítható. A **SYSTEM MENU** feliratú gombbal léphet be a lemez menüjébe.

## Lejátszás USB-eszközről



### Megjegyzés

- Ellenőrizze, hogy az USB-eszköz tartalmaz-e lejátszható zenét, képeket vagy videót.

- 1 Csatlakoztassa az USB-aljzatot a csatlakozóhoz.
- 2 Az USB-forrás kiválasztásához nyomja meg a **SOURCE (Forrás)** (vagy a távvezérlőn az **USB**) gombot.
- 3 Egy mappa kiválasztásához nyomja meg a **▲/▼**, majd az **OK** gombot a választás megerősítéséhez.
- 4 Egy fájl kiválasztásához a mappából nyomja meg a **▲/▼** gombot.
- 5 A lejátszás megkezdéséhez nyomja meg az **OK** gombot.
  - A lejátszás leállításához nyomja meg a **■** gombot.
  - A lejátszás szüneteltetéséhez / a lejátszás folytatásához nyomja meg az **OK** gombot.
  - Az előző/következő fájlra való ugráshoz használja a **◀/▶** gombokat.

## DivX-videofájl lejátszása

CD-R/RW-lemezre másolt DivX fájlokat játszhat le.

- 1 Helyezzen be egy lemezt.
- 2 A lejátszás elindításához nyomja meg a **▶||** gombot.
  - A lejátszás leállításához nyomja meg a **■** gombot.

- A lejátszás szüneteltetéséhez vagy folytatásához nyomja meg a **▶||** gombot.
- A feliratozás nyelvi beállításához nyomja meg a **SUBTITLE** gombot.



### Megjegyzés

- Kizárólag az egység DivX-regisztrációs kódjával kölcsönzött vagy vásárolt DivX-videók lejátszására van lehetőség.
- Az .srt, .smi, .sub, .ssa, .ass kiterjesztésű feliratozási fájlokat a rendszer támogatja, de ezek nem jelennek meg a fájl navigációs menüben.
- A feliratozási fájl nevének meg kell egyeznie a videofájl nevével.

## MP3-/WMA-fájlok lejátszása

Lehetősége van CD-R/RW lemezről, írható DVD-ről és USB-eszközről származó MP3/WMA/képfájlok lejátszására.

- 1 Helyezzen be egy lemezt vagy csatlakoztasson egy USB-eszközt.
- 2 Forrás kiválasztása:
  - Lemez esetén nyomja meg a **DISC** gombot.
  - USB-eszközök esetében nyomja meg ismételtén az **USB** gombot.
- 3 Tartsa lenyomva a **DISC MENU** gombot a mappa megjelenéséig.
- 4 Egy mappa kiválasztásához nyomja meg a **▲/▼**, majd az **OK** gombot a választás megerősítéséhez.
- 5 Egy fájl kiválasztásához a mappából nyomja meg a **▲/▼** gombot.
- 6 A lejátszás megkezdéséhez nyomja meg az **OK** gombot.
  - A lejátszás leállításához nyomja meg a **■** gombot.
  - A lejátszás szüneteltetéséhez / a lejátszás folytatásához nyomja meg az **OK** gombot.
  - Az előző/következő fájlra való ugráshoz használja a **◀/▶** gombokat.

---

## Lejátszásvezérlés

---

### Ismétlés/véletlen sorrendű lejátszás opciók közötti választás

- 1 Lejátszás közben a **MODE** gombok ismételt használatával kiválaszthatja az ismétlési lehetőséget vagy a véletlenszerű lejátszási módot.
  - A normál lejátszáshoz való visszatéréshez nyomja meg többször a **MODE** gombot, ameddig több opció már nem jelenik meg.

---

### A–B ismétlés (DVD, VCD, CD, MP3 és WMA)

- 1 Zene vagy videó lejátszása alatt nyomja meg az **A-B** (A–B ismétlés) gombot a kezdőpontnál.
- 2 A végpontnál szintén nyomja meg az **A-B** gombot.
  - ↳ A kiválasztott szakasz lejátszása ismétlődni kezd.
  - A lejátszás ismétlésének megszüntetéséhez nyomja meg ismét az **A-B** gombot.

---

#### Megjegyzés

- Az A és B szakasznak egy fejezeten, illetve egy műsorszámon belül kell lennie.

---

### Keresés előrefelé/visszafelé.

- 1 Lejátszás közben nyomja meg a **TUNING◀◀/▶▶** gombot ismételten a keresési sebesség kiválasztásához.
  - A normál sebességhez való visszatéréshez nyomja meg az **OK** gombot.

---

### Keresés időpont, fejezet vagy műsorszám szerint

- 1 Audio-, illetve videolejátszás közben nyomja meg a **GOTO** gombot, ameddig az időpontmező, illetve a fejezet- vagy műsorszámmező megjelenik.
  - Az időpontmezőben adja meg a lejátszási helyet (óra, perc, másodperc).
  - A fejezet- vagy műsorszámmezőben adja meg a fejezetet vagy műsorszámot
  - A lejátszás automatikusan a kiválasztott ponton kezdődik.

---

### Lejátszás folytatása a legutóbbi leállítási ponttól

---

#### Megjegyzés

- Ez a funkció csak a DVD/VCD lejátszás esetében elérhető.

- 1 Leállítás üzemmódban, és ha a lemez nem lett eltávolítva, nyomja meg az **OK** gombot.

#### A folytatás mód megszakításához és a lejátszás teljes leállításához:

- 1 Leállítás üzemmódban nyomja meg a **■** gombot.

## Lejátszási opciók

### Lejátszási adatok megjelenítése

- 1 Lejátszás közben ismételten nyomja meg a **DISPLAY** gombot lejátszási adatok kiválasztásához.

### Programozás

#### Megjegyzés

- Nem lehet képfájlokat és képlemezeket programozni.

### Videolemezek és audió CD-k esetén:

- 1 A program menü eléréséhez lejátszás közben vagy leállítás üzemmódban nyomja meg a **PROGRAM** gombot.
- 2 Adja meg a műsorszámot/fejezetet a programhoz való hozzáadáshoz.
- 3 Ismétlje meg a 2. lépést, amíg a programozás készen nem áll.
- 4 Válassza a **[Start]** lehetőséget, majd a program lejátszásához nyomja meg az **OK** gombot.

### Divx/MP3/WMA fájlok esetén:

- 1 Lejátszás közben vagy leállítás üzemmódban nyomja meg a **DISC MENU** gombot a fájllista megjelenéséig.
- 2 Válasszon ki egy fájlt, majd a **PROGRAM** gomb megnyomásával adja hozzá a programlistához.
- 3 Ismétlje meg a 2. lépést, amíg a programozás készen nem áll.
- 4 A műsor lejátszásához nyomja meg az **OK** gombot.

### Fájl törléséhez a következő helyről: [Program List]:

- 1 Nyomja meg a **DISC MENU** gombot a programlista megjelenéséig.
- 2 Válasszon ki egy fájlt, majd a **PROGRAM** gomb megnyomásával törölje a programlistáról.

## Kép nagyítása, illetve kicsinyítése

- 1 Videofelvétel lejátszása vagy képek megjelenítése során a **ZOOM** ismételt megnyomásával nagyíthatja vagy kicsinyítheti a képet.
  - A nagyított képen való pásztázáshoz használja a **▲/▼/◀/▶** gombokat.

## Lassított lejátszás

- 1 Videofelvétel lejátszása alatt a **SLOW** gomb ismételt megnyomásával választhatja a lassított lejátszást.
  - ↳ A némítás bekapcsolt állapotban van.
  - ↳ A normál sebességhez való visszatéréshez nyomja meg az **▶||** gombot.

## Váltás az audiocsatornára

#### Megjegyzés

- Ez a funkció csak a VCD/DivX lejátszás esetében elérhető.

- 1 Lejátszás közben nyomja meg az **AUDIO** gombot ismételten egy, a lemezen található audiocsatorna kiválasztásához.
  - Monó bal
  - Monó jobb
  - Sztereó

## Kameraállítás kiválasztása

#### Megjegyzés

- Ez a funkció csak a több kameraállásból készített felvételek esetén érhető el.

- 1 A kameraállítás kiválasztásához lejátszás közben nyomja meg többször a **ANGLE** gombot.

---

# A képek megtekintésének lehetőségei

---

## Előző képek

- 1 Lejátszás közben nyomja meg a ■ gombot.  
↳ 12 indexkép megjelenítése.
- 2 Válasszon a következő lehetőségek közül:
  - egy kép
  - diavetítés
  - **[Menu]** opció
  - előző/következő oldal (ha van ilyen)
- 3 Nyomja meg az **OK** gombot a:
  - kép lejátszásához
  - az összes képből diavetítés indításához
  - a távvezérlő funkciógomb-menüjébe való belépéshez
  - a következő/előző oldalra lapozáshoz (ha van ilyen)

---

## A diavetítés üzemmódjának kiválasztása

- 1 A diavetítés üzemmódjának kiválasztásához lejátszás közben nyomja meg többször a **PROGRAM** gombot.

---

## Képforgatás

- 1 Lejátszás közben a(z) ▲/▼/◀/▶ gombokkal forgathatja el a képet az óramutató járásával ellentétesen / óramutató járásának megfelelő irányba.

# 6 Beállítások módosítása

- 1 Nyomja meg az **SYSTEM MENU** gombot.
- 2 Válasszon egy beállítási lapot, majd nyomja meg a ▼ gombot.
- 3 Válasszon a lehetőségek közül, majd nyomja meg az ► gombot.
- 4 Válasszon egy beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
  - Az előző menühöz történő visszatéréshez nyomja meg a ◀ gombot.
  - A menüből az **SYSTEM MENU** gomb megnyomásával léphet ki.

## Általános beállítások

A **[General Setup Page]** lehetőségénél a következő opciók állíthatók be:

### [TV Display]

A TV-formátum - a csatlakoztatott TV-készülék típusától függően - a képpeldarányt határozza meg.



4:3 Pan Scan (PS)



4:3 Letter Box (LB)



16:9 (Wide Screen)

- **[4:3 Pan Scan]** – 4:3 képarányú TV-nél: teljes magasságú megjelenítés, a képszéle kétoldalt levágódik.
- **[4:3 Letter Box]** – 4:3 képarányú TV-nél: szélesvásznú megjelenítés, a képernyő alsó és felső szélén vastag fekete csíkkal
- **[16:9]** – Szélesképernyős TV-nél: 16:9 képarányú megjelenítés.

### [OSD Language]

Adja meg, milyen nyelvi beállítást részesít előnyben a TV-képernyőn megjelenítendő üzeneteknél.

### [Screen Saver]

A képernyőkímélő megelőzi a TV-képernyő hosszan kitartott állókép okozta károsodását.

- **[On]** - A képernyőkímélő bekapcsolása.
- **[Off]** - A képernyőkímélő kikapcsolása.

### [DIVX (R) VOD]

A DivX® regisztrációs kód megjelenítése.



#### Tanács

- Ez a DivX regisztrációs kód lehetővé teszi filmek kölcsönzését vagy vásárlását a <http://vod.divx.com/> webhelyen. A DivX® VOD (Video On Demand) DivX videók kölcsönzését és vásárlását lehetővé tevő szolgáltatás csak azon készüléken vehető igénybe, amelyen regisztrálásra került.

## Hang beállítása

Az **[Audio Setup Page]** beállításnál a következő lehetőségek beállítására van lehetősége:

### [Analog Audio Setup]

- **[LT/RT]** – Kevert hangzás beállítása.
- **[Stereo]** – Sztereo hangzás beállítása.

### [Digital Audio Setup]

Válasszon a csatlakoztatott eszköz által támogatott audioformátumokat.

- **[Off]** – A digitális kimenet kikapcsolása.
- **[SPDIF/RAW]** – Ha a csatlakoztatott eszköz támogatja a többcsatornás audioformátumokat, válassza ezt a lehetőséget.
- **[PCM Only]** – Ha a csatlakoztatott eszköz nem tudja dekódolni a többcsatornás audiót, válassza ezt a lehetőséget.



### [Dolby Digital Setup]

Válasszon audiojel kimenetet a hangszugárzókhoz.

- **[Stereo]** – Többcsatornás hangot ad le mindkét hangszugárzóhoz.
- **[L - Mono]** – Bal monó hangot ad le mindkét hangszugárzóhoz.
- **[R - Mono]** – Jobb monó hangot ad le mindkét hangszugárzóhoz.

### [3D]

Válasszon egy virtuális surround hangzást az alábbiak közül:

- **[Off]**
- **[Concert]**
- **[Living Room]**
- **[Hall]**
- **[Bathroom]**
- **[Cave]**
- **[Arena]**
- **[Church]**

### [HDCD]

HDCD (High Definition Compatible Digital – nagy felbontású, kompatibilis digitális) lemez lejátszása esetén válassza ki az audiokimeneti felbontási határt.

A következő lehetőségek közül választhat:

- **[Off]**
- **[44.1K]**
- **[88.2K]**

### [Night Mode]

A nagy hangerejű részeket halkítja, a kis hangerejű részek hangerejét pedig növeli, így a felhasználó mások zavarása nélkül nézhet kis hangerőn DVD-filmeket.

- **[On]** – éjjel is nyugodtan nézzen DVD-filmeket.
- **[Off]** - kiválasztásával a térhangzás teljes dinamikatartományát élvezheti.

---

## Videó beállítása

Az **[Video Setup Page]** beállításnál a következő lehetőségek beállítására van lehetősége:

### [Component]

A videokimenetet a videocsatlakozásnak megfelelően állítsa be. Kompozit csatlakozás esetén ez a beállítás nem szükséges.

- **[S - Video]** – Ezt a lehetőséget S-Video kapcsolat esetén válassza.
- **[Pr/Cr Pb/Cb Y]** – Ezt a lehetőséget komponens kapcsolat esetén válassza.

### [TV Mode]

Válassza ki a videokimeneti módot. Progresszív pásztázás üzemmód választásakor győződjön meg arról, hogy progresszív pásztázású TV-készüléket csatlakoztatott és a(z)

**[Component]** beállítása **[Pr/Cr Pb/Cb Y]**.

- **[PROGRESSIVE]** – Progresszív pásztázású TV-készülék esetén: kapcsolja be a progresszív pásztázás üzemmódot.
- **[Interlace]** – Hagyományos TV-készülék esetén: állítsa be a váltott soros módot.

### [Picture Setting]

A színbeállítás testreszabása.

---

## Felhasználói beállítások

Az **[Preference Page]** beállításnál a következő lehetőségek beállítására van lehetősége:

### [TV Type]

Módosítsa ezt a beállítást, ha a videó nem jelenik meg megfelelően. Alapértelmezett állapotban ez a beállítás felel meg leginkább az adott országban legáltalánosabbnak számító TV-beállításnak.

- **[PAL]** - PAL színrendszerű TV-készülék esetén.
- **[Multi]** - PAL- és NTSC-rendszerrel egyaránt kompatibilis TV-készülékekhez.
- **[NTSC]** - NTSC színrendszerű TV-készülék esetén.

### [Audio]

Válassza ki a kívánt nyelvi beállítást a lemez lejátszásához.

### [Subtitle]

Válassza ki a kívánt nyelvi beállítást a feliratozáshoz.

### [Disc Menu]

Válassza ki a menü nyelvét.

### Megjegyzés

- Ha az Ön által beállított nyelv nem áll rendelkezésre a lemezen, a lemez a saját alapértelmezett nyelvét fogja használni.
- Néhány lemeztípus esetében a feliratozás/audió nyelve csak a lemez menüjén keresztül módosítható.

### [Parental]

Korlátozza a hozzáférést az olyan lemezekhez, amelyek gyerekek számára nem megfelelőek. Az ilyen fajta lemezeken az anyagokat korhatár-besorolással együtt kell rögzíteni.

- 1 A ▲/▼ megnyomásával jelölje ki a [RATING] lehetőséget.
- 2 A ► gomb megnyomásával lépjen be az almenübe.
- 3 Válassza ki a felügyeleti szintet, majd nyomja meg az OK gombot.
- 4 A számbillentyűket használva adja meg a jelszót.

### Megjegyzés

- A [Parental] menüben beállított szint feletti lemezek lejátszásához meg kell adni a jelszót.
- A felügyeleti szintek országfüggőek. A lemezek lejátszásának engedélyezéséhez válassza a [8 ADULT] lehetőséget.
- Néhány lemezen fel van tüntetve az osztályozás, de a rögzítés során az osztályozást a lemezen nem rögzítették. Ez a funkció ezekre a lemezekre nincs hatással.

### Tanács

- A jelszó beállítása vagy módosítása.

### [Default]

Minden beállítás visszaáll az gyári alapbeállításra, kivéve a jelszót és a szülői beállításokat.

### [Password Mode]

Ezzel a beállítással engedélyezheti/letilthatja a szülői felügyelethez szükséges jelszót. Amennyiben engedélyezi a jelszót, tiltott lemez lejátszása esetén a rendszer egy 4 számjegyű jelszót kér.

- [On] - A szülői felügyelethez szükséges jelszó engedélyezése.
- [Off] - A szülői felügyelethez szükséges jelszó letiltása.

### [Password]

- Jelszó megváltoztatása. Az alapértelmezett jelszó a következő: 1234.

### Megjegyzés

- ha elfelejtette a jelszót, az új jelszó beállítása előtt adja meg az „1234” értéket.

# 7 FM-rádióállomások behangolása

- 1 Ellenőrizze, hogy csatlakoztatta-e, és teljesen kihúzta-e a készülékhez kapott FM-antennát. (lásd: 'Az FM-antenna csatlakoztatása.', 11. ezen az oldalon:)
- 2 Az FM hangolóegység forrásának kiválasztásához nyomja meg ismételten a készüléken a **SOURCE**, vagy a távvezérlőn a **TUNER** gombot.
- 3 Nyomja meg hosszan a készüléken a **TUNING**◀◀▶▶, vagy a távvezérlőn a ◀/▶ gombot.
- 4 Ha a frekvenciajelző megváltozik, engedje fel a gombot.  
↳ Az FM-tuner automatikusan behangol egy erősen fogható állomást.
- 5 További állomások behangolásához ismétlje meg a 3–4. lépéseket.

## Gyengén fogható állomás behangolása:

Nyomja meg ismételten a **TUNING**◀◀▶▶ gombot, amíg meg nem találja az optimális vétel helyét.

---

## Rádióállomások önműködő beprogramozása

### Megjegyzés

- Legfeljebb 20 előre beállított rádióállomás beprogramozására van lehetőség.

- 1 Az automatikus programozás aktiválásához tartsa lenyomva minimum 3 másodpercig a **PROGRAM** gombot.  
↳ Megjelenik az **[AUTO]** üzenet.  
↳ A készülék a vétel erőssége szerint programozza be a fogható állomásokat.

---

## Rádióállomások kézi beprogramozása

### Megjegyzés

- Legfeljebb 20 előre beállított rádióállomás beprogramozására van lehetőség.

- 1 Egy rádióállomás behangolása.
- 2 Nyomja meg a **PROGRAM** gombot a beprogramozás aktiválásához.  
↳ A **PROG** felirat villogni kezd.
- 3 A **PRESET**◀/▶ gomb megnyomásával rendeljen hozzá egy 1 és 20 közötti számot az adott rádióállomáshoz.
- 4 A megerősítéshez nyomja meg a **PROGRAM** gombot.  
↳ A **PROG** felirat eltűnik.
- 5 További állomások beprogramozásához ismétlje meg a fenti lépéseket.

### Megjegyzés

- Egy beprogramozott állomás törléséhez tároljon másik állomást a helyére.

---

## Tárolt rádiócsatorna behangolása

- 1 Nyomja meg a **PRESET**◀/▶ gombot a kívánt előre beállított szám kiválasztásához.

### Tanács

- A számbillentyűzettel közvetlenül is kiválaszthatja a tárolt állomást.

---

## RDS-óra beállítása

Az állomás által sugárzott időjelet és az RDS-jelet együttesen használva automatikusan beállíthatja a készülék óráját.

- 1 Hangolja be az időjeleket sugárzó rádióállomást.
  - ↳ A készülék beolvassa az RDS-időt, és automatikusan beállítja az órát.

### Megjegyzés

- A sugárzott időjel pontossága az időjelet sugárzó RDS-állomástól függ.

---

## RDS-információk megjelenítése

Az RDS (rádióadatrendszer, Radio Data System) szolgáltatással FM-állomások jeleníthetnek meg kiegészítő információkat. RDS-állomás behangolásakor megjelenik az RDS-ikon és az állomás neve.

Az önműködő programozás használatakor a készülék az RDS-állomásokat programozza be először:

- 1 RDS-állomás behangolása
- 2 Nyomja meg többször az **RDS** gombot a következő információkon való végiglépkedéshez (ha rendelkezésre állnak).
  - ↳ Állomásnév
  - ↳ Program típusa, például **[NEWS]**, **[SPORT]**, **[POP M]**...
  - ↳ RDS-óra
  - ↳ Frekvencia

### Megjegyzés

- Az RDS-programtípusok meghatározását lásd a „Termékinformáció - RDS-programtípusok” részben.

# 8 Hangerő és hanghatások állítása

ismételten a **DBB** gombot a DBB logó eltűnéséig.

## Hangerő beállítása

- 1 Lejátszás közben a **+ VOL** - gombot megnyomva növelheti/csökkentheti a hangerőt.

## Hanghatás kiválasztása



### Megjegyzés

- Egyszerre öbbsféle hanghatást nem választhat ki.

## Előre beállított hangzás kiválasztása

- 1 Lejátszás közben a **DSC** gomb többszöri lenyomásával választhat a következő lehetőségek közül:
  - [ROCK]
  - [JAZZ]
  - [POP]
  - [CLASSIC]
  - [FLAT]DVD esetén:
  - [NORMAL]
  - [CONCERT]
  - [DRAMA]
  - [ACTION]
  - [SCI-FI]

## Mélyhangkiemelés

- 1 A mélyhangkiemelés bekapcsolásához lejátszás közben nyomja meg ismételten a **DBB** gombot a DBB logó megjelenéséig.
  - A mélyhangkiemelés kikapcsolásához lejátszás közben nyomja meg

## Automatikus hangerő-szabályozás kiválasztása

Az automatikus hangerő-szabályozás alacsony hangerőnél növeli a magas és a mély hanghatást (minél nagyobb a hangerő, annál kisebb lesz a magas, és annál nagyobb a mély hanghatás).

- 1 Az automatikus hangerő-szabályozás bekapcsolásához lejátszás közben nyomja meg a **LOUDNESS** gombot, ameddig a hangerő ikon meg nem jelenik.
  - Az automatikus hangerő-szabályozás kikapcsolásához nyomja meg a **LOUDNESS** gombot, ameddig a hangerő ikon el nem tűnik.

## Hang némítása

- 1 Lejátszás közben a **MUTE** gomb megnyomásával némíthatja a hangot vagy szüntetheti meg a némítást.

## Fejhallgató használata

- 1 Csatlakoztasson egy fejhallgatót az egységen található aljzatba.

# 9 Egyéb jellemzők

## Kijelző fényerejének beállítása

- 1 Készenléti üzemmódban a **DIM** opció ismételt megnyomásával válassza ki a kijelző fényerőszintjét.

## Ébresztési időzítő beállítása

- 1 Győződjön meg arról, hogy az óra helyesen van-e beállítva.
- 2 Készenléti módban nyomja meg és tartsa lenyomva a **SLEEP/TIMER** gombot.  
↳ Röviden megjelenik a **[TIMER SET]** felirat. Az órát jelző számjegyek villogni kezdenek.
- 3 Az óra beállításához nyomja meg a **VOLUME +/-** gombot (+ **VOL -** a távvezérlőn).
- 4 A megerősítéshez nyomja meg a **SLEEP/TIMER** gombot.  
↳ Megjelennek és villogni kezdenek a percet jelző számjegyek.
- 5 A perc beállításához nyomja meg a **VOLUME +/-** gombot (+ **VOL -** a távvezérlőn).
- 6 A megerősítéshez nyomja meg a **SLEEP/TIMER** gombot.  
↳ A **[TUN]**, **[DVD]** vagy **[USB]** felirat villogni kezd.
- 7 A **VOLUME +/-** (vagy a távvezérlőn a + **VOL -**) megnyomásával válassza ki a kívánt forrást.
- 8 A beállítás befejezéséhez nyomja meg a **SLEEP/TIMER** gombot.  
↳ A kijelzőn óra ikon jelenik meg.  
↳ A készülék automatikusan bekapcsol a beállított időben, és az utoljára kiválasztott forrásra vált.

## Az ébresztési időzítő kikapcsolása

- 1 Nyomja meg ismét: **SLEEP/TIMER**.  
↳ Az óra ikon eltűnik.

## Elalvási időzítő beállítása

- 1 Az egység bekapcsolt állapotában nyomja meg többször a **SLEEP/TIMER** gombot a kívánt időtartam (percekben való) kiválasztásához.  
↳ A készülék a beállított időtartam elteltével automatikusan kikapcsol.

## Egyéb eszközök csatlakoztatása

### Külső audiorejtszó hallgatása

Az egység lehetőséget nyújt audiorejtszóról történő zenehallgatásra is.

- 1 Csatlakoztasson egy 3,5 mm-es audiokábelt
  - a főegység **AUX-IN** csatlakozójához
  - az audiorejtszó **AUDIO OUT** csatlakozójához.
- 2 Az audiorejtszó indítása.

# 10 Termékinformáció

## Megjegyzés

- A termékinformáció előzetes bejelentés nélkül módosítható.

## Termékjellemzők

### Erősítő

Névleges kimenő teljesítmény	2 x 15 W + 50 W RMS
Válaszfrequencia	
-- Bal/Jobb hangszugárzó	180 - 20 000 Hz
-- Mélynyomó	50 - 180 Hz
Jel-zaj arány	> 65 dB
AUX-bemenet	1 V RMS 20 kOhm

### Lemez

Lézertípus	Félvezető
Lemezátmérő	12 cm / 8 cm
Videodekódolás	MPEG-1 / MPEG-2 / Divx
Video DAC	12 bit
Jelrendszer	PAL / NTSC
Videoformátum	4:3 / 16:9
Video S/N	>48 dB
Audió DAC	24 bit / 96 kHz
Teljes harmonikus torzítás	< 0,1% (1 kHz)
Válaszfrequencia	4 Hz - 20 kHz (44,1 kHz) 4 Hz - 22 kHz (48 kHz) 4 Hz - 24 kHz (96 kHz)
H/Z arány	>65 dBA

### Tuner (FM)

Hangolási tartomány	87,5 - 108 MHz
Lépésköz	50 KHz
Érzékenység	
- Mono, 26 dB H/Z arány	< 5 uV
- Sztereó, 46 dB H/Z arány	> 100 uV
Keresési szelektivitás	> 28 dB
Kép visszautasítás	> 25 dB
Teljes harmonikus torzítás	< 3%
Jel-zaj arány	> 50 dBA

### Hangszugárzók

Hangszugárzó impedanciája	
-- Bal/Jobb hangszugárzó	4 ohm
-- Mélynyomó	4 ohm
Hangszugárzó-meghajtó	
-- Bal/Jobb hangszugárzó	3"
-- Mélynyomó	5"
Válaszfrequencia	50 - 16 000 Hz

## Általános információk

Kimeneti összteljesítmény	2 x 25 W + 50 W RMS
Tápfeszültség	220 - 240 V, 50 Hz
Teljesítményfelvétel	35 W
Teljesítményfelvétel készenléti üzemmódban	< 4 W
Teljesítményfelvétel gazdaságos üzemmódban	1 W
kompozit videokimenet	1,0 Vcs-cs, 75 ohm
S-videó kimenet	1,0 Vcs-cs, 75 ohm
Koaxális kimenet	0,5 Vpp ± 0,1 Vpp, 75 ohm
Fejhallgató-kimenet	2 x 15 mW, 32 ohm
USB Direct	Version 2.0
Vezeték nélküli mélynyomó csatlakoztatása	2,4 GHz, AFH
Méreték	
- Főegység (Sz x Ma x Mé)	200 x 250 x 110 mm
- Fő hangszóró (Sz x Ma x Mé)	140 x 220 x 33 mm (egyenként)
- Vezeték nélküli mélynyomó doboz (Sz x Ma x Mé)	170 x 197 x 302 mm
Tömeg	
- Csomagolással	8 kg
- Főegység	1,45 kg
- fő hangszóró	0,4 kg (egyenként)
- Vezeték nélküli mélynyomó doboz	3,3 kg

## Támogatott lemezformátumok

- Digitális videolemezek (DVD-k)
- Videó CD-lemezek (VCD-k)
- Szuper videó CD-lemezek (SVCD-k)
- Újraírható digitális videolemezek (DVD+RW)
- CD-lemezek (CD-k)
- Képfájlok (Kodak, JPEG) CDR(W) formátumban
- DivX(R) lemez CD-R(W) formátumban:
- DivX 3.11, 4.x és 5.x verzió
- WMA

### Támogatott MP3 CD-formátumok:

- ISO 9660
- MP3-zeneszámok max. hossza: 12 karakter
- MP3-zeneszámok max. száma az albumon: 255.
- MP3-zeneszámok könyvtárak max. száma: 8 szint.
- MP3-zeneszámok albumszám: 32.
- MP3-zeneszámok max. mennyisége: 999.
- MP3-lemeznél támogatott mintavételi frekvenciák: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz.
- MP3-lemeznél támogatott bitsebességek: 32, 64, 96, 128, 192, 256 (kb/s).
- A készülék a következő formátumokat nem támogatja:
  - Például a \*.VMA, \*.AAC, \*.DLF, \*.M3U, \*.PLS, \*.WAV kiterjesztésű fájlokat
  - Album, tétel neve nem angol nyelven
  - Joliet formátumban rögzített lemezek
  - MP3 Pro formátum és MP3 ID3 címkével



---

# Tájékoztató az USB-eszközök lejátszhatóságáról

## Kompatibilis USB-eszközök:

- USB flash memória (USB 2.0 vagy USB 1.1)
- USB flash-lejátszók (USB 2.0 vagy USB1.1)
- memóriakártyák (a hi-fi rendszerhez kiegészítő kártyaolvasó használatára van szükség)

## Támogatott formátumok:

- FAT12, FAT16 és FAT32 USB vagy memóriafájl-formátum (szektorméret: 512 bájtt)
- MP3 átviteli sebesség (adatsebesség): 32 - 320 kb/s és változó átviteli sebesség
- WMA 9 és korábbi változat
- Könyvtárak egymásba ágyazottsági szintje: legfeljebb 8
- Albumok / mappák száma: legfeljebb 99
- Zeneszámok / felvételek száma: legfeljebb 999
- ID3 tag címke 2.0-ás és újabb változat
- Unicode UTF8-kódolású fájlnevek (maximális hosszúság: 128 bájtt)

## Nem támogatott formátumok:

- Üres albumok: az üres albumok olyan albumok, amelyek nem tartalmaznak MP3-/WMA-fájlokat. Ezek nem jelennek meg a készülék kijelzőjén.
- A készülék figyelmen kívül hagyja a nem támogatott formátumú fájlokat. Figyelmen kívül hagyja és nem játssza le például a .doc kiterjesztésű Word dokumentumokat, illetve a .dlf kiterjesztésű MP3-fájlokat.
- AAC-, WAV- és PCM-hangfájlok
- DRM-védelemmel ellátott WMA-fájlok (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- Vesztesség nélkül tömörített formátumú WMA-fájlok

---

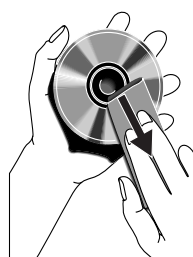
# Karbantartás

## A készülékház megtisztítása

- A tisztításhoz használjon egy puha, enyhe tisztítószerrel kissé megnedvesített anyagot. Ne használjon alkohol- vagy ammóniatartalmú tisztítószerrel, illetve dörzshatású anyagokat.

## Lemezek tisztítása

- Ha egy lemez piszkos lesz, egy tisztítókendő segítségével végezze a tisztítását. A lemez középről kifelé haladva tisztítsa.



- Ne használjon oldószereket, mint például benzin, hígító, kereskedelmi forgalomban kapható tisztítószerrel, vagy az analóg lemezekhez való használatra szánt antisztatikus permeteket.

## A lemez lencséjének tisztítása

- A hosszan tartó használatot követően kosz vagy por gyűlhet össze a lemez lencséjén. A jó minőség biztosítása érdekében tisztítsa meg a lemez lencséjét a Philips CD-lencse tisztítóval, vagy más, kereskedelemben kapható tisztító segítségével. Kövesse a tisztítóval járó utasításokat.

## RDS-programtípusok

NO TYPE	Nem RDS típusú műsorok
NEWS	Hírszolgáltatás
AFFAIRS	Politika és aktuális témák
INFO	Speciális tájékoztató műsorok
SPORT	Sport
EDUCATE	Oktatás és továbbképzés
DRAMA	Rádiójátékok és irodalom
CULTURE	Kultúra, vallás és társadalom
SCIENCE	Tudomány
VARIED	Szórakoztató műsorok
POP M	Popzene
ROCK M	Rockzene
MOR M	Könnyűzene
LIGHT M	Klasszikus könnyűzene
CLASSICS	Klasszikus zene
OTHER M	Speciális zenei műsorok
WEATHER	Időjárás
FINANCE	Pénzügyek
CHILDREN	Gyermekműsorok
SOCIAL	Társadalmi ügyek
RELIGION	Vallás
PHONE IN	Betelefonálós műsorok
TRAVEL	Utazás
LEISURE	Szabadidő
JAZZ	Jazz
COUNTRY	Countryzene
NATION M	Nemzeti zene
OLDIES	Nosztalgia
FOLK M	Népzene
DOCUMENT	Dokumentumműsor
TES	Ébresztési teszt
ALARM	Ébresztés

# 11 Hibakeresés



## Megjegyzés

- A rendszer borítását megbontani tilos.

Ne próbálja önállóan javítani a készüléket, mert ezzel a garancia érvényét veszíti.

Ha a rendszer használata során problémákba ütközik, nézze át az alábbi pontokat, mielőtt szakemberhez fordulna. Ha a probléma továbbra is fennáll, látogasson el a Philips weboldalára ([www.Philips.com/support](http://www.Philips.com/support)). Amikor felveszi a kapcsolatot a Philips képviselővel, tartózkodjon a Philips készülék közelében, és készítse elő a készülék típus- és sorozatszámát.

### Nincs áram

- Győződjön meg arról, hogy a készülék hálózati kábele megfelelően van csatlakoztatva.
- Ellenőrizze, hogy van-e feszültség a fali aljzatban.
- Energiatakarékosági okokból a rendszer automatikusan kikapcsol, ha 15 perccel az adott műsorszám végét követően semmilyen vezérlőelemet nem használtak.

### A Micro System nem észlel lemezt

- Helyezzen be egy lemezt.
- Ellenőrizze, hogy nem lett-e lefelé behelyezve a lemez.
- Várjon, míg a lencséről elpárolog a kicsapódott nedvesség.
- Cserélje ki vagy tisztítsa meg a lemezt.
- Használjon véglegesített CD-lemezt vagy megfelelő formátumú lemezt.

### Nincs kép

- Ellenőrizze a videocsatlakozást.
- Kapcsolja a TV-készüléket a megfelelő videobemeneti csatornára.
- A progresszív pásztázás aktív, de a TV-készülék nem támogatja a funkció használatát.

### Fekete-fehér vagy torz kép

- A lemez nem egyezik a TV színrendszer-szabványával (PAL/NTSC).

- Enyhe képtorzulás néha előfordulhat. Ez nem utal meghibásodásra.
- Tisztítsa meg a korongot.
- A kép a progresszív pásztázás beállítása közben újra eltorzulhat.

### A TV-képernyő képoldalaránya nem módosítható; akkor sem, ha a felhasználó állította be a TV kijelzési formátumát.

- A betöltött DVD-lemezek képméretaránya rögzített.
- Egyes TV-ken nem módosítható a képoldalarány.

### Nincs hang vagy torz a hang

- Állítsa be a hangerőszintet
- A fejhallgató lecsatlakoztatása
- Ellenőrizze, hogy csatlakoztatta-e a vezeték nélküli mélynyomót.

### Nem működik a távvezérlő

- Mielőtt megnyomna bármilyen funkcióbillentyűt, a távvezérlővel válassza ki a helyes forrást, ne a főegységgel.
- Csökkentse a távirányító és a Micro System közötti távolságot.
- Helyezze be az elemet; ügyeljen a helyes polarításra (+/- jelzések).
- Cserélje ki az elemet.
- Irányítsa a távvezérlőt közvetlenül a Micro System érzékelőjére (a készülék előlapján található).

### Nem lehet lejátszani a lemezt

- Helyezzen be egy olvasható lemezt, úgy, hogy a felirattal ellátott oldala kifelé nézzen.
- Ellenőrizze a lemez típusát, a színrendszert és a régiókódot. Ellenőrizze, hogy a lemezen vannak-e esetleg karcolások vagy foltok.
- A rendszerbeállítás menüből való kilépéshez nyomja meg a **SYSTEM MENU** gombot.
- Kapcsolja ki a szülői felügyeleti jelszót, vagy módosítsa a lemez besorolását.
- Nedvesség csapódott le a rendszer belsejében. Vegye ki a lemezt, és kb. egy órán keresztül hagyja bekapcsolva a rendszert. Húzza ki, majd csatlakoztassa

újra a hálózati csatlakozódugót, majd kapcsolja be ismét a rendszert.

- Energiatakarékossági okokból a rendszer automatikusan kikapcsol, ha 15 perccel az adott műsorszám végét követően semmilyen vezérlőelemet nem használtak.

#### **Rossz minőségű rádióvétel**

- Növelje a távolságot a rendszer és a TV vagy a videomagnó között.
- Húzza ki teljesen az FM-antennát.
- Csatlakoztasson inkább kültéri FM-antennát.

#### **A vezeték nélküli kapcsolat nem működik.**

- Állítsa be manuálisan a vezeték nélküli kapcsolatot.

#### **Nem lehet kiválasztani a progresszív pásztázás funkciót**

- Győződjön meg róla, hogy a videokimeneti mód beállítása [Pr/Cr Pb/Cb Y].

#### **HDMI-csatlakozásnál nem hallható hang.**

- Előfordulhat, hogy nem hallható hang, ha a csatlakoztatott készülék nem HDCP-kompatibilis vagy csak DVI-kompatibilis.

#### **HDMI-csatlakozásnál nem látható kép.**

- Ellenőrizze, hogy nem hibás-e a HDMI-kábel. Cserélje ki a HDMI-kábelt.
- Amennyiben ez történik a HDMI-videofelbontás megváltoztatásakor, válassza ki a megfelelő felbontást, amíg a kép meg nem jelenik.

#### **A hang illetve a feliratok nyelve nem állítható be**

- A hang illetve a feliratok nem több nyelven kerülnek fel a lemezre.
- A hang illetve a feliratok nyelvi beállítása le van tiltva a lemezen.

#### **Az USB-eszközön vagy a memóriakártyán található egyes fájlokat nem lehet lejátszani**

- Az USB-eszközön vagy a memóriakártyán található mappák vagy fájlok száma meghaladja az előírt értéket. Ez nem utal meghibásodásra.
- A fájlok formátuma nem támogatott.

#### **Az USB-eszköz vagy a memóriakártya nem támogatott**

- Az USB-eszköz vagy a memóriakártya nem kompatibilis a készülékkel. Próbálkozzon másik eszközzel.

#### **Az időzítő nem működik**

- Állítsa be helyesen az órát.
- Kapcsolja be az időzítőt.

#### **Kitörlődött az óra vagy az időzítő beállítása**

- Megszakadt a tápellátás vagy ki lett húzva a hálózati kábel.
- Állítsa alaphelyzetbe az órát vagy az időzítőt.

